



FSV WESTERSTED E 1952 E.V.

# VEREINSMITTEILUNGEN

Heft 1 / 2018

## TSCHÜSS WINTER - HALLO RÜCKRUNDE

Spieldzene der 1. Herrenmannschaft des FSV Westerstede in Nordenham  
Foto: René Koopmann



# Thieme

Augenoptik · Hörakustik



# Sportswear für die Augen

**Auch in Ihrem Sport  
verschaffen wir Ihnen  
den besten Durchblick**

**Interesse Geweckt? Wir beraten Sie!**

**THIEME. SIEHSTE!**

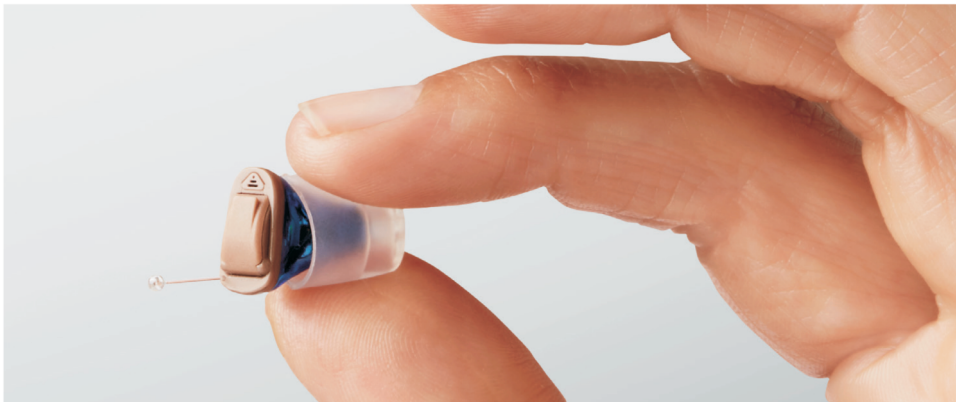
**Westerstede · Lange Straße 4**

**Tel. 0 44 88 / 21 96**



# Praktisch unsichtbar zu tragen!

Testen Sie jetzt die neuen Im-Ohr-Hörgeräte Silk.



## Hervorragender Tragekomfort.

Sie gehören zu den kleinsten Hörgeräten der Welt: die neuen Im-Ohr-Hörgeräte Silk. Dank ihrer weichen Silikon-aufsätze und der ausgeklügelten Gehäuseform passen sie praktisch in jedes Ohr. Das Material ist rutschhemmend, sodass der Sitz auch über den Tag hinweg gewährleistet ist und bietet ein angenehmes Tragegefühl. Die neuen Silk-Hörgeräte sind mit herausragenden Funktionen ausgestattet, die eine ausgezeichnete Hörqualität liefern. Denn: ihr Richtmikrofonsystem ermöglicht eine hervorragende Richtwirkung. Das bedeutet leichtes und müheloses Hören aus der Richtung, der man sich zuwendet – vor allem in lauter Umgebung.

## Ein Klick und fertig.

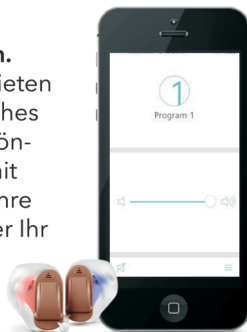
Die Silikon-Aufsätze Click Sleeves sind weich und seidig zu tragen. Die Aufsätze sind aus flexiblem Silikon. Ein angenehmes Tragegefühl und fast unsichtbar.



## Immer richtig verbunden.

Für Ihre Silk-Hörgeräte bieten wir Ihnen ein umfangreiches Zubehör-Sortiment. So können Sie beispielsweise mit der touchControl-App\* Ihre Silk-Hörgeräte direkt über Ihr Smartphone steuern.

\* Kompatibel mit Android und iOS. Download kostenlos.



Sie wollen die neuen Signia Hörgeräte kostenlos und unverbindlich zur Probe tragen? Dann melden Sie sich einfach bei uns:

**Telefon 04488 / 2196**

**Thieme GmbH**

**Lange Straße 4 · 26655 Westerstede**

**THIEME.HÖRSTE!**

**signia**

Life sounds brilliant.

Hörsysteme

**SIEMENS**

# RESTAURANT DIAKOPES



*Wir bieten Ihnen auch einen Saal  
für 70 bis 80 Personen für Feiern aller Art.*

*Wir empfehlen Ihnen unser beliebtes Buffet-Essen!*



Westerstede • Süderstraße 2 • Tel. 04488 - 8606188



## AUS DEM VEREIN

- FSV-Winter-Juniorcup 2017 ..... Seite 9

## MANNSCHAFTSBERICHTE

- 1. Herren..... Seite 12
- 2. Herren..... Seite 15
- Ü50-Herren..... Seite 19
- Damen..... Seite 22
- A-Junioren..... Seite 25
- B-Junioren JSG Westerstede..... Seite 27
- C1-Junioren JSG Westerstede..... Seite 33
- C2-Junioren JSG Westerstede..... Seite 37
- D-Juniorinnen..... Seite 41
- D1-Junioren JSG Westerstede ..... Seite 42
- E-Juniorinnen..... Seite 44
- E2-Junioren ..... Seite 46
- F2-Junioren ..... Seite 49

## VERSCHIEDENES

- Vorwort ..... Seite 5
- Impressum ..... Seite 58



NOWEBAU

BAUSTOFFE

**BORCHERS**

BAUMARKT

**b**

Georg Borchers GmbH · Saterlandstr. 2 · 26689 Augustfehn  
Tel. 04489/92850 · E-mail: [Borchers-bau@t-online.de](mailto:Borchers-bau@t-online.de) · [www.Borchers-bau.de](http://www.Borchers-bau.de)

● **Bauunternehmung**

● **Baustoffe**

● **Baumarkt**

● **Türen**

● **Fliesen**

● **Holz**

Jeden

**1. Sonntag**

**im Monat**

**Schautag**

**14-18 Uhr!**

**Mit uns sind  
Sie immer  
am Ball!**



## Hallo FSVerinnen und FSVer!

Nach einer langen Winterpause und vielen Hallenturnieren, sind viele unserer Mannschaften in die Rückrunde gestartet.

Diesen Winter konnten wir auch den Trainingsbetrieb und die Vorbereitung für die Rückserie dank des neuen Kunstrasenplatz problemlos durchziehen.

Ich wünsche allen Mannschaften für die Rückrunde viel Erfolg und hoffe, dass einige Titel erspielt werden.

*Clemens Blase*  
1. Vorsitzender





Mo., Mi., Do. 11 - 14 Uhr,  
17 - 22.30 Uhr  
Fr. 11 - 14 Uhr, 17 - 23 Uhr  
Sa. 17 - 23 Uhr  
So. 12 - 14 Uhr, 17 - 22 Uhr  
Dienstag Ruhetag

*Ein Familienbetrieb seit 12 Jahren!  
Wir bieten Ihnen auch unseren Lieferservice!*

***Pizza & Dönerspezialitäten***

**Lange Straße 11 • 26655 Westerstede  
Tel. 0 44 88 - 84 29 84**

---

*Jetzt 1 Jahr in  
Westerstede!*



***Türkische Spezialitäten  
Orientalische Feinkost  
Südfrüchte • Obst & Gemüse***

**Meinardusstraße 5 • 26655 Westerstede  
Inh.: A. Kaya**



## FUSSBALL-NACHWUCHS ZEIGTE AN VIER TAGEN SEIN KÖNNEN

Nach Weihnachten war es wieder soweit – der FSV veranstaltet seine alljährlichen Jugendturniere.

Bei den Juniorinnen wurden vier Turniere in allen Altersklassen gespielt und bei den Junioren finden von der G- bis zur C-Jugend sieben Turniere statt.

Beachtenswert war, dass nicht nur Mannschaften aus dem nahen Umfeld gemeldet hatten, sondern auch z.B. Vereine aus Bremen, Papenburg oder Bremerhaven. Ein Beweis dafür, dass sich unsere Turniere seit Jahren großer Beliebtheit erfreuen.

Dies liegt sicher an der hervorragenden Organisation der letzten Jahre. Zahlreiche freiwillige Helfer tragen immer maßgeblich zu einem reibungslosen Ablauf bei und die Cafeteria, die jedes Jahr für das leibliche Wohl der SpielerInnen und Besucher sorgt, bringt Geld für unsere Jugendabteilung. Und das können wir sehr gut gebrauchen, denn Bälle, Trikots etc. für unsere aktiven Jugendlichen gibt es leider nicht umsonst.

Deshalb an dieser Stelle ein dickes “Dankeschön” an alle Helfer. Ihr tragt stark dazu bei, dass wir unsere Jugendmannschaften ausstatten können.

Doch bei allem Engagement der Freiwilligen wäre solch eine Veranstaltung ohne Sponsoren nicht denkbar. LZO Westerstede, Peter Apotheke, Ammerländer Versicherung, Staude mobile Sanitätssysteme, Gerhard Ziese Baustoffzentrum, Kreative Metallform, Reifen Reil, Schuhhaus Jansen, Taxi Meyer, Klaus Büsing Bauunternehmen und EDEKA R.Tiemann galt in diesem Jahr unser Dank für ihre finanzielle Unterstützung.

*Wolfgang Korb & Ede Schröder*

»»

# RHODO 2018

*erleben und aufblühen!*



Europas größte  
Rhododendronschau  
in Westerstede

**10.– 21. Mai 2018**

**Für die ganze Familie**



**PERSPEKTIV  
WECHSEL**



## DIE SIEGERMANNSCHAFTEN DER TURNIERE

LZO, Westerstede-Cup der E-Juniorinnen: **SG Westerloy-Ocholt**

Peter Apotheke-Cup der D-Juniorinnen: **FSV Westerstede**

AV Ammerländer Versicherung-Cup der C-Juniorinnen: **SV Eintracht Wildenloh**

Stauder mobile Sanitätssysteme-Cup der B-Juniorinnen: **SV Ahlhorn**

Gerhard Ziese Baustoffzentrum-Cup der E-Junioren (jünger): **GVO Oldenburg**

TAXI Meyer-Cup der E-Junioren älterer Jahrgang: **VFL Oldenburg**

Kreative Metallform-Cup der C-Junioren: **JSG Westerstede**

Reifen Reil-Cup der D-Junioren jüngerer Jahrgang: **JFV Leer**

Klaus Büsing Bauunternehmen-Cup der D-Junioren (älter): **TUS Komet Arsten**

Schuhhaus Janssen-Cup der F-Junioren: **SG Arbergen Mahndorf**

EDEKA R. Tiemann-Cup der G-Junioren: **TUS Westerloy**



kreative-metallform.de



Am 07.01.2018 haben wir unser eigenes Hallenturnier ausgerichtet. Zu diesem Turnier fanden sich wieder viele Zuschauer in der zum Teil vollbesetzten Hössenhalle ein. Beim Turnier starteten vornehmlich Mannschaften aus der näheren Umgebung. Wir konnten uns bis ins Finale spielen. Nach einem Unentschieden gegen Westerloy (Tor Jannis) und Siegen gegen Augustfehn (Robin, 2x Dennis) und Halsbek (Aras und Dennis), trafen wir im Halbfinale erneut auf Augustfehn und setzten uns mit 3:2 durch, die Tore erzielten hier Michel, Tobias und Jahnu. Im Finale mussten wir uns dann als fairer Gastgeber dem VfL Bad Zwischenahn mit 0:1 geschlagen geben.

Am 13.01.2018 fanden dann die Hallenkreismeisterschaften in Rastede statt. Nachdem wir im letzten Jahr ins Finale vordrangen und uns in einem engen und auf Augenhöhe geführten Endspiel knapp geschlagen geben mussten, waren wir auf unser diesjähriges abschneiden sehr gespannt.

Leider sagte in unserer Gruppe der SV Friedrichsfehn am Vorabend ab, so dass wir lediglich zwei Vorrunden-

spiele zu bestreiten hatten. Im Eröffnungsspiel unserer Gruppe besiegten wir die SG Halsbek nach Treffern von Robin, Timo, Michel und Jahnu mit 4:0. Im zweiten Spiel unterlagen wir dem TuS Lehmden mit 1:2, unseren Treffer erzielte Robin. Da Lehmden das abschließende Gruppenspiel gegen Halsbek 4:2 gewann, zogen wir als Gruppenzweiter in das Viertelfinale ein.

Hier kam es dann gleich zur Neuauflage des letztjährigen Finals. Wir trafen auf Eintracht Wiefelstede. Wiefelstede ging mit 1:0 in Führung, doch Jahnu konnte ausgleichen. Leider waren wir dann in der Defensive nicht aufmerksam genug und bekamen zwei weitere Gegentreffer und schieden aus. Wiefelstede verteidigte letztendlich den Pokal und somit schieden wir gegen den Turniersieger aus.

Am 22.01.2018 starteten wir dann in die Vorbereitung. Auf dem neuen Kunstrasenplatz fielen zum Glück keine Trainingseinheiten aus, somit konnten wir uns vernünftig auf die Rückrunde vorbereiten. Bei unserem ersten Testspiel gegen Eintracht Wiefelstede setzten wir uns verdient

mit 3:0 durch. Im zweiten Testspiel gegen den Tabellenführer der Kreisliga Cloppenburg, den SV Harkebrügge, unterlagen wir mit 3:4. Auch hier boten wir eine ansprechende Leistung. Im letzten Test gegen den SV Bösel konnten wir leider nicht an unsere Leistungen anknüpfen und unterlagen mit 0:3. Durch Verletzungen konnte Patrick hier auch im Tor überzeugen.

Unser erstes Punktspiel in Ofenerdiek fiel leider dem Wetter zum Opfer, zum zweiten Punktspiel reisten wir nach Nordenham. Bei Abfahrt in Westerstede schien die Sonne, auf halber Strecke wurde es bewölkt und in Nordenham schneite es leicht. Nach einer Platzbegehung entschieden sich alle zu spielen. Leider fing es ab der 15. Minute dermaßen stark an zu schneien, dass die Partie zur Halbzeit abgebrochen wurde. Das nächste Punktspiel zu Hause gegen Wangerland wurde einer Generalabsage zum Opfer. Somit warten wir auf die ersten Punkte in 2018.

*René Koopmann*





# Entscheiden ist einfach.



Weil die LzO verantwortungsvoll mit einem Kredit helfen kann.

Warum warten? Jetzt starten:  
[lzo.com/privatkredit](https://lzo.com/privatkredit)

Unsere Nähe bringt Sie weiter.  
Seit 1786.



## DIE HALLENZEIT IST VORBEI!

Nachdem wir unsere Hinserie mit neun Siegen aus neun Spielen abschließen konnten, ging es für unsere Zwote erst einmal in eine wohlverdiente Winterpause.

In dieser haben wir, das erste Mal seit einiger Zeit, wieder an einem Hallenturnier teilgenommen. Zu Gast waren wir beim TuS Bloherfelde. Unser Team schaffte es bei diesem Turnier bis in das Halbfinale. Leider verlor man dieses und anschließend auch das Spiel um Platz 3 im Neun-Meter-Schießen, jedoch war man mit dem 4. Platz ganz zufrieden.

Das Highlight der Winterzeit war für uns der 1. Raumgestaltung Sven Spitzenberg Cup, das erste Turnier, beim dem wir selbst als Gastgeber fungierten. Bedanken möchten wir uns an dieser Stelle bei unserem Organisationsteam (Tim Gr., Henning, Benni, Cello und Sönke), die viele freie Minuten für die Planung geopfert haben, bei unseren Sponsoren und natürlich bei allen teilnehmenden Mannschaften, die das Turnier zu einem Erfolg gemacht haben. Gerne

möchten wir das Turnier im nächsten Jahr wiederholen und hoffen dann auf noch mehr Zuschauer in der Hössenhalle. Gewinner des Turniers wurde die erste Mannschaft des TV Apen, wobei die Zwote letztendlich einen ordentlichen 5. Platz belegen konnte.

Ende Januar hat für uns auch schon wieder die Vorbereitung für die Rückrunde begonnen. Bei eisigen Temperaturen konnte man Dank des neuen Kunstrasenplatzes zwei Testspiele absolvieren. Gegen den TuS Ocholt verlor man recht deutlich mit 0:7 und gegen den TuS Westerloy konnte man ein 0:0 erkämpfen.

An dieser Stelle möchten wir uns auch bei den zahlreichen Aushilfen aus der 1. Herren, der 3. Herren sowie der A-Jugend bedanken, ohne die wir nicht hätten antreten können. Leider plagten uns zurzeit erhebliche Verletzungssorgen, sodass in den Trainingseinheiten zumeist nur wenige Spieler dabei sein können.

>>>

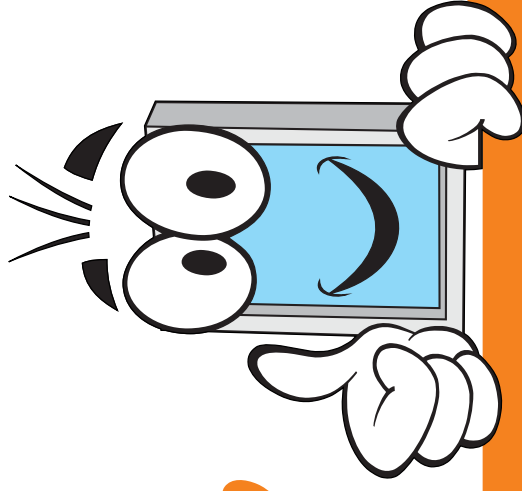
# KUCK

GmbH

Da **K**uckst Du!

FENSTER- UND TÜRENWERK

... *immer* einen Schritt voraus!



Am Detershof 13 · 26655 Westerstede  
Tel. 04488 8470-0 · [www.kuck-fenster.de](http://www.kuck-fenster.de)



Wir hoffen, dass sich die Personalsituation in den nächsten Tagen und Wochen wieder etwas entspannt. Unsere Rückrunde beginnt am 18. März 2018 mit dem Auftaktspiel in

Rastede. Dann möchten wir natürlich eine schlagfertige Truppe auf den Platz stellen können.

*Die Zwote  
(Bericht von Alexander Krömer)*

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt motivierte Mitarbeiter (m/w) mit Erfahrung im Fensterbau als

## **Monteur / Facharbeiter / Helfer / Montageunternehmen.**

Zu Ihrem Aufgabengebiet gehört das Herstellen von Fenster und Türen, der selbständige Einbau von Fenster-, Türen und Rollläden im Alt- und Neubaubereich im norddeutschen Raum.

Sicheres und kundenfreundliches Auftreten setzten wir voraus.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte per Post oder Mail an Herrn Jandieter Kuck.

**Kuck** GmbH

FENSTER- UND TÜRENWERK

... *immer* einen Schritt voraus!



Am Detershof 13 · 26655 Westerstede · Tel. 04488 8470-0  
[www.kuck-fenster.de](http://www.kuck-fenster.de) · [info@kuck-fenster.de](mailto:info@kuck-fenster.de)



 **GEALAN**

>>Historische Gaststätte<<

# SIGNAL

Inh.: C. Singh



## Griechische, Indische und Internationale Spezialitäten

### Unsere Öffnungszeiten:

Täglich **12.00 - 14.00 Uhr**  
(ausser Samstag)

und **18.00 - 24.00 Uhr**  
(Küche bis 23.00 Uhr)

**Mittagstisch täglich von Montags bis Freitags**  
**12.00 bis 14.00 Uhr**

**Stammessen** inkl. Dessert **5,90 €**

**Stammessen** inkl. 1 Kaltgetränk 0,2l **7,80 €**  
und 1 Tasse Kaffee o. Tee

**Am Bahnhof 1 • 26655 Westerstede**

**Telefon 04488 - 63 57 • Telefax 04488 - 7 77 85**

**[www.restaurant-signal.de](http://www.restaurant-signal.de)**



Die Aktivitäten in 2018 der Ü50-Herren begannen zunächst einmal mit der alljährlichen Kohlfahrt und der Teilnahme am Löwen-Cup des FC Rastede.

Am 27. Januar fand unsere Kohlfahrt 2018 statt. Bestens organisiert von unserem Königspaar Ute (Streekmann) und Rüdiger (Lengner) erreichten wir nach einer ausführlichen und witterungs-günstigen Tour den Landgasthof in Friedrichsfehn. Dort verbrachten wir gemeinsam mit weiteren ca. 300 (!! ) Gästen einen tollen Abend mit viel Spaß, gutem Essen und wirklich toller Band. Ein neues Königspaar – und somit Organisation zur Kohlfahrt 2019 – wurde natürlich auch gleich „auserkoren“: Doris (Ebken) und Dirk (Poppinga). Herzlichen Glückwunsch !!!

Nach letztjähriger Pause haben wir dann am 10. Februar am beliebten Löwen-Cup des FC Rastede teilgenommen. In der Rasteder Großraumhalle (zwei Hallen) spielten dann die Ü48 und die Ü40 ihre diesjährigen Cupsieger aus. Ein super organisiertes Turnier mit fairen Spielen, guter Stimmung und tollem

Beiprogramm (Cafeteria, Bundesliga-Übertragung, aktuelle Spiel-/Tabellenstände vom Turnier am Monitor,...).

In einer recht schweren und und der stärksten Gruppe erzielten wir in der Vorrunde nach sehr knappen Spielen hinter dem TV Bunde und TuS Lehmden den 3. Platz. Das Spiel um den 5. Platz (von 10 Mannschaften) konnten wir für uns entscheiden und waren zufrieden damit.

Nach der Siegerehrung ließen wir alte Kontakte wieder aufleben und verweilten dort noch einige Zeit bei guter Stimmung, u.a. mit einem wahnsinnigen Solo-Gesangsauftritt eines Bremer Spielers (Post SV).

### **Vorschau 2018:**

Bevor wir am 10. April mit unserem ersten Spiel in Großfehn in der Altliga starten, sollen zumindestens noch zwei „Testspiele“ im Vorfeld durchgeführt werden (FTC Hollen, RC Rastede).

Insgesamt sind zunächst 22 Spiele für 2018 anberaumt. Hinzu kommen aber – wie in jedem Jahr – noch sogenannte „Blitzturniere“, kurzfristige Teilnahme an Sportwochen etc.!

>>>

*Wir gestalten Lebensräume.*

Wir bieten individuelle Lösungen in den Bereichen Möbelfertigung, Objekteinrichtung und Innenausbau. Ob eigene Gestaltungskonzepte oder Entwürfe von Architekten oder Bauherren – wir realisieren Ihre privaten und gewerblichen Neu- und Umbaupläne.

### *Vom Möbelstück zum Unikat*

- Möbelfertigung
- Küchen nach Maß
- Treppenbau
- Einrichtungen und Raumkonzepte
- Renovierung und Reparaturen



Hoffen wir, dass wir in diesem Jahr von Verletzungen bzw. deren Langzeitauswirkungen verschont bleiben!

Höhepunkt wird sicherlich unsere viertägige Mannschaftsfahrt sein!

Vom 7. bis 10. Juni fahren wir in die Partnerstadt der Stadt Westerstede nach Pleszew in Polen. Die Vorbereitungen durch Ralf (Denker) und Peter (Preussker) laufen auf „Hochtouren“. Unser letzter Besuch liegt bereits über 12 Jahre zurück.

Weitere Veranstaltungen wie der Sommerbiathlon, runde Geburtstagsfreiern, Einsatz Rhodo u.ä. werden unser Jahresprogramm 2018 abrunden.

*FSV Ü50 - Altliga  
Reiner Willms*

## heinz dehne

### Kfz- u. Motorrad-Werkstatt

*Ihr Partner bei  
Unfallschäden!*

Am Detershof 2  
26655 Westerstede  
Tel. 0 44 88/76 33 505  
Fax 0 44 88/76 33 506

E-mail: [dehne-kfz@t-online.de](mailto:dehne-kfz@t-online.de)

## DIE RÜCKRUNDE STEHT KURZ BEVOR

Da die letzten Spiele der Vorrunde dem Wetter zum Opfer gefallen waren, stand nach einer kurzen Pause zur Weihnachtszeit erst mal Training auf dem Programm. Wie schön, dass Westerstede einen Kunstrasenplatz hat, der auch im Winter bespielbar ist. So konnten wir weiterhin wie gewohnt trainieren, um nicht aus

dem Rhythmus zu kommen. Die Mannschaft machte auch eifrig mit, bis die Erkältungswelle zuschlug und dann meist nur noch 8 Spielerinnen zum Training kamen.

Glücklicherweise braucht man ja für die Halle nicht so viele Spielerinnen und so konnten wir bei einem Turnier

### Wir starten in den Frühling ...

... mit unserem hausgemachten Speiseeis, süßen und pikanten Crêpes und reichhaltigen Frühstücksangeboten!

Nehmen Sie entspannt Platz auf unserer großen Sonnenterrasse!



*Eis Café Bistro*  
**Blumenberg**

Am Markt 6 • Westerstede • Tel.: 0 44 88 - 7 12 00

in Oldenburg auch wirklich antreten. Wir schafften es bis ins Viertelfinale, in dem wir dann aber leider gegen den späteren Sieger unglücklich nach Neunmeter-Schießen ausschieden.

In der Hallenkreismeisterschaft reichte es nach einem Sieg und einem Unentschieden auch nicht für das Halbfinale und so mussten wir schon frühzeitig Duschen gehen.

Nach dem Intermezzo in der Halle ging es wieder ins Freie. Da die Plätze in der Umgebung gesperrt waren, wollten sehr viele Mannschaften Vorbereitungsspiele gegen uns machen. Einen freien Termin des Kunstrasenplatzes nutzten wir dann auch, um gegen den höherklassig spielenden Polizei SV zu spielen. Wir trennten uns zwar 0:0, doch wir waren das gesamte Spiel über die Ton angebende Mannschaft. Nur das Pech bei zwei Pfostentreffern und eine starke Torhüterin der Gäste rettete den Oldenburgern das Unentschieden. Ein weiteres Testspiel, das wir auswärts bestreiten wollten, fiel leider witterungsbedingt aus.

Am 11. März 2018 steht jetzt das erste Spiel der Rückrunde gegen Zetel an und das zu Hause. Mal sehen, was da auf uns zukommt, doch wir sind sehr zuversichtlich, das Spiel zu gewinnen. Aber der klare Sieg der Hinrunde darf uns nicht überheblich machen und wir müssen voll konzentriert in das Spiel gehen. Anstoß ist übrigens um 14 Uhr und Zuschauer sind uns immer willkommen.

Neben dem Sport kommt in der Mannschaft auch die Geselligkeit nicht zu kurz. Nach einer gemütlichen Weihnachtsfeier machte die Mannschaft im Februar auch eine Kohlfahrt. Und da speziell bei der zweiten Veranstaltung bekanntlich ja Alkohol nicht fehlen darf, ging es bei den Spielen unterwegs recht lustig zu. Doch alle überstanden die Tour recht gut (von ein bis zwei Ausnahmen vielleicht mal abgesehen).

*Wolfgang Korb & Rolf Lamping*





**Lange Str. 3**  
**26655 Westerstede**  
**Tel. 04488/528985**

*Seit 1982:  
das original  
italienische Eis  
aus eigener Herstellung!*

*"Kommen Sie rein und  
genießen Sie Ihr Eis in vollen  
Zügen!"*

*"...Ihre Füße sind bei  
uns in guten Händen!"*

Orthopädie Schuh Technik

**Schuhhaus**

**Janssen**  
Inh. **A. Meyer**

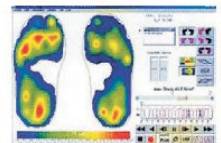


- Orthopädische Maßschuhe
- Sensomotorische Einlagenversorgung (Aktiveinlagen)
- Orthopädische Schuhzurichtung
- Diabetikerversorgung
- Sportlerversorgung
- Einlagen nach Computer und Videoanalyse
- Riesige Auswahl an modischen Bequemschuhen
- MBT und Finn-Comfort-Vertragshändler
- Schuhreparatur

Kuhlenstraße 1 · 26655 Westerstede  
Telefon 0 44 88 / 22 10 · Fax 86 13 53

**[www.schuhhaus-janssen.de](http://www.schuhhaus-janssen.de)**

E-Mail: [schuhhaus-janssen@t-online.de](mailto:schuhhaus-janssen@t-online.de)



## ABENTEUER KREISLIGA

In der abgelaufenen Hallenrunde haben wir mit mäßigem Erfolg teilgenommen. Diese Veranstaltung lag aber auch nicht in unserem Fokus.

In der vor uns liegenden Saison wollen wir eine gute Rolle in der Kreisliga spielen und den Platz auch für die nächste Saison erhalten. Dafür hoffen wir auf ein Ende von Eis und Frost. Das führt dann hoffentlich schnellstmöglich zu einem reibungslosen und regelmäßigen Trainings- und Spielbetrieb.

Leider müssen wir zwei Abgänge, wegen fehlender Verlässlichkeit, kompensieren. Das wird uns sicherlich mit unseren beiden Zugängen Tim Raschen und Ramin Safi von der SG Hüllstede bzw. VFL Oldenburg gelingen.

Das erste Punktspiel fiel bereits den Witterungsverhältnissen zum Opfer. Dadurch ist unsere erste Begegnung die Partie gegen die erste Mannschaft vom TUS Eversten, in der Hinserie der Tabellenführer der abgelaufenen Kreisligasaison. Mal sehen wie sich unsere Jungs dabei schlagen.

Unsere Gegner in der kommenden Saison kommen vier Mal aus dem Ammerland, drei Mal aus Oldenburg und vier Mal aus der Wesermarsch.

Wir sind schon sehr gespannt wie diese Serie für uns laufen wird. Mit unserem „kleinen“ Kader sind wir auf unseren guten Zusammenhalt im Team angewiesen und wenn wir dann von Verletzungen verschont werden, sind wir sicherlich in der Lage eine gute Rolle in der Kreisliga zu spielen.

An dieser Stelle laden wir alle Interessierten gerne zu unseren Heimspielen auf die Hössen ein.

In der Regel werden unsere Heimspiele samstags um 16 Uhr angesetzt. Über reges Zuschauerinteresse würde sich die Mannschaft sehr freuen.

*Für die A-Jugend  
Jens "Penny" Engels  
und Jörn Tiefensee*

# ***Tankshop & Autoservice***

Inh. Taxi Meyer GmbH

- Tankstelle
- Tankshop
- Snacks
- Freie Werkstatt
- TÜV-Abnahme
- PKW-Waschanlage

**freundlich preiswert zuverlässig**

Godensholter Straße 8 - 26655 Westerstede-Ocholt  
Tel. 04409 - 336 Fax: 04409 - 1795

**TAXI**

**MEYER**

**TAXI**

**WESTERSTEDE**

**☎ 04488 / 2222 oder 4444**

**OCHOLT**

**☎ 04409 / 90 98 00**

**RASTEDE**

**☎ 04402 / 93 99 10**

**Gebührenfrei 0800 / 2222088**

## VOLLER ZUVERSICHT IN DIE PUNKTRUNDE

Seit Anfang Dezember trainieren wir die Jungs, da Robert aus privaten Gründen es zeitlich nicht mehr schaffte. So bestand unsere erste Amtshandlung darin, die Jungs in der Vorrunde der Hallenmeisterschaft zu betreuen. Es waren zwei Mannschaften gemeldet – eine mit dem älteren und eine mit dem jüngeren Jahrgang.

Da wir nicht wussten, welche Spieler welche Position spielen, haben sich die Mannschaften zum ersten Spiel selbst aufgestellt. War auch nicht so schlimm, denn sie spielten gleich gegeneinander. So konnten wir aber schon sehen, wer welche Stärken in der Halle hat. Auffallend war, dass eigentlich alle im konditionellen Bereich Probleme hatten, was aber durch permanentes Auswechseln nicht weiter ins Gewicht fiel.

Aufgrund der spielerischen Qualität schlugen sich beide Teams sehr gut. So zog der ältere Jahrgang in die Endrunde ein und die Jüngeren belegten einen beachtlichen 4. Platz in der Vorrunde. Und in der Endrunde zeigte sich schon mal der Zusam-

menhalt der Mannschaft. Alle Spieler – auch die, die nicht spielten – fuhren mit nach Augustfehn. Leider lief es nicht wirklich gut und so wurden wir am Ende nur Fünfter. Da war es auch kein Trost, dass neben den beiden Unentschieden die anderen Spiele mit lediglich einem Tor Unterschied verloren wurden. Aber ein Kompliment musste man der Mannschaft an diesem Tag machen, sie hat alles versucht und bis zum Umfallen gekämpft.

Seit Januar trainieren wir zweimal wöchentlich. In den ersten Trainingseinheiten wurde erst einmal Kondition gebozt. Jeder Fußballer weiß, dass das nicht wirklich Spaß macht. Den Jungs ging es da nicht anders. Aber Hut ab – keiner ließ sich hängen oder maulte herum. So merkten sie, dass es wöchentlich besser wurde. Was bei den ersten Trainingstagen noch richtig wehtat, fiel mit der Zeit immer leichter. Als dann nach zwei Wochen auch Bälle ins Training einbezogen wurden, hob die Stimmung in der Mannschaft natürlich deutlich.

>>>



*Partner des FSV.*

---

**SPORT**  
**DUWE**  
**Ammerland!**

---

*26188 Edewecht, Hauptstraße 55*

Doch nur Training macht auf Dauer auch keinen Spaß. Und da viele Mannschaften wegen Vorbereitungsspielen anfragten (wirsagen nur Kunstrasen), konnte die Mannschaft in zwei Testspielen zeigen, wo sie steht.

Das erste Spiel lautete FSV gegen den höherklassigen JSG AGA. Ein munteres Match, das wir nicht unverdient mit 3:2 gewannen. Läuferisch etwas überlegen und spielerisch mindestens auf Augenhöhe. Besonders beeindruckend war die mannschaftliche Geschlossenheit und der Einsatzwille aller Spieler. Viele Spielzüge klappten schon sehr gut und immer wenn wir schnell spielten, kam der Gegner unter Druck. Darauf konnte man aufbauen.

Zum zweiten Spiel kam dann Harkebrügge. Sie spielen eine Klasse tiefer als wir und deshalb gingen wir sehr zuversichtlich ins Spiel. Relativ schnell wurde klar, dass wir den Gegner völlig im Griff hatten. Der Endstand von 7:1 spiegelt noch nicht einmal den Spielverlauf wirklich wieder, denn aufgrund der zahlreichen Chancen hätten wir das Spiel zweistellig gewinnen müssen. Beachtlich

war auch bei diesem Match die Ausgeglichenheit des Kaders. Einige Spieler des älteren Jahrgangs mussten krankheitsbedingt von jüngeren ersetzt werden und trotzdem war kein Bruch im Spiel zu erkennen.

So starten wir voller Zuversicht mit dem Ziel Aufstieg in die Punktrunde. Leider fiel unser erstes Punktspiel gegen Rastede den eisigen Temperaturen zum Opfer. Es wurde vom Staffelleiter abgesagt. Hoffentlich wird unser Spiel am 10. März bei GVO Oldenburg stattfinden, denn die Jungs „brennen“ richtig darauf.

Zu guter Letzt möchte sich die Mannschaft und wir Trainer bei unserem Sponsor, dem Bauunternehmen Bölts bedanken, der uns mit Trainingsanzügen ausstattet. Ein Bild wird uns im nächsten Heft mit den neuen Anzügen zeigen.

*Wolfgang Korb & Rolf Lamping*

*Herzlich willkommen in unserem Waschpark.*

**Aktionswäsche:**

**Waschprogramm Nr. 2,** waschen und trocknen

\* Aktion vom 01.04. bis 15.04.2018

statt 7<sup>90</sup> jetzt nur **5.-**



**Autohaus Henry Wolkenhauer GmbH**

Ammerlandallee 4 · 26655 Westerstede · Tel. (0 44 88) 52 92-0 · [www.autohaus-wolkenhauer.de](http://www.autohaus-wolkenhauer.de)



**Nutzfahrzeuge**



**Volkswagen**



**Nutzfahrzeuge**

**Service**



**Audi**  
**Service**



**Service**

# **Autohaus Henry Wolkenhauer GmbH**

Ammerlandallee 4  
26655 Westerstede  
Tel. (0 44 88) 52 92-0  
[www.autohaus-wolkenhauer.de](http://www.autohaus-wolkenhauer.de)

Chillen, Grillen ... Prösterchen!



Hochprozentiges vom Fass.

**bucking**  
WESTERSTEDE

*Wir freuen  
uns auf Sie!*

*Die Entdeckung des Winterbarrens*

Inh. Tomma Steenblock · Lange Straße 6  
26655 Westerstede · Tel. 0 44 88 / 23 09

**Renken**

“Wir machen Ihr Auto fit...”



**Persönlich, kompetent & vertrauensvoll:**

**Ihr fairer Partner rund um das Auto!**

+++ Haupt- und Abgasuntersuchungen täglich +++

Ammerlandallee 18  
26655 Westerstede

www.autofit-renken.de  
Tel. 0 4 4 8 8 / 4 0 5 1



## ABENTEUER KREISLIGA

### Die erfolgreiche Hinserie:

Was für eine Saison bis hierher!!! Nachdem wir in der letzten Saison trotz guter Spiele und leider vieler knapper Spiele von der Kreisliga in die Fusionsklasse abgestiegen waren, wollten wir dieses Manko natürlich versuchen, sofort wieder auszugleichen. Wir wussten aber nicht unbedingt, wo wir standen. Wir konnten die anderen Teams nicht einschätzen.

Was dann folgte, war in den kühnsten Träumen nicht zu erwarten. Wir spielten eine derart perfekte Hinrunde, das wir in 7 Spielen 7 Siege errangen und dazu ein Torverhältnis von 100:0!!!

Damit war der Abstieg vom letzten Jahr wieder aufgehoben und wir dürfen in der Rückserie wieder in der Kreisliga starten!

Dabei möchten wir anmerken, das kurioser Weise zum einen das 100. Tor von unserem Torwart erzielt wurde und zum anderen, sich diese 100 Tore nicht auf 3 bis 4 Spieler aufteilten, sondern auf 9 bis 10 Spieler, welche mindestens 4 Tore

erzielten! Das spricht für die Ausgeglichenheit im Kader.

Die Tabellenplatzierungen der Fusionsklasse im Überblick:

1. JSG Westerstede (21 Pkt.)
2. FC Rastede II (16 Pkt.)
3. JSG Westerstede II (13 Pkt.)
4. TUS Wahnbek (11 Pkt.)
5. JSG Elmend./Gristd./Zw'ahn (9 Pkt.)
6. JSG AGA U15 (6 Pkt.)
7. SSV Jeddelloh (6 Pkt.)
8. FC Querenstede (0 Pkt.)

Auch in der Hallensaison hielt diese Erfolgssträhne dann weiter an. Wir nahmen mit verschiedenen Teams an 7 Turnieren teil, wobei wir dabei 5 Turniersiege, einen 3. und einen 4. Platz errungen haben. Erwähnenswerterweise war unter den Turniersiegen auch ein Sieg bei einem Turnier in Wilhelmshaven dabei, an dem wir als klassentiefste Mannschaft teilnahmen!!

In der Hallenpunktrunde schafften wir es zudem, als einziges Team aus dem Kreis Ammerland, zwei Mannschaften in die Endrunde zu bekommen.

»»

DER  
**Stickprofi**  
Rainer Leffers



04488-5209148  
[www.derstickprofi.de](http://www.derstickprofi.de)

- BESTICKUNGEN
- BEFLOCKUNGEN
- SIEBDRUCK
- DIGITALDRUCK
- FOTODRUCK

## **Werkstattservice aller Fabrikate**

*Klimaanlagenservice • Teile und Zubehörverkauf  
Unfallinstandsetzung*

*KS-Autoglaszentrum • Hol- und Bringservice*

*EU-Neu-, Jahres-, Gebrauchtwagenverkauf*

*Finanzierung - Leasing*

*Wunschbestellung*



SBB Sales & Buy-Back Autohandels GmbH

Langebrügger Str. 8 · 26655 Westerstede  
Tel. 04488 - 52 66 60 · [www.sbb-autohandel.de](http://www.sbb-autohandel.de)



Klare Sicht. Klare Sache.



Nach spannenden Spielen gegen Rastede, Wiefelstede, Lehmden und Friedrichsfehn setzten wir uns letztendlich knapp, aber verdient durch und dürfen uns nun alle Hallenkreismeister nennen.

Auch im Ammerlandpokal auf dem Feld sind durch den Halbfinaleinzug weitere Erfolgschancen vorhanden und wir hoffen, im Spiel nach Ostern in das Finale einziehen zu können.

In Kürze beginnt die Rückserie in der Kreisliga. Auch dort wollen wir versuchen, ordentlich mitzuspielen und gut abzuschneiden, auch wenn es uns bewußt ist, das es nicht mehr so leicht werden wird wie in der Hinserie. Die Jungs sollen aber Spaß am Spiel haben und dann kommt der Erfolg von allein. Die Spiele in der Vorbereitung gegen klassenhöhere Mannschaften lassen uns optimistisch in die zukunft schauen.

Hervorzuheben ist auch der tolle Teamgeist in der Mannschaft, wo jeder jeden unterstützt und ansportnet und sich mit seinem Anteil



entsprechend einbringt. Ohne dies wäre unseres Erachtens so ein Erfolg bis hierhin auch nicht möglich. Es macht unglaublich Spaß, mit der Mannschaft zu arbeiten.

Bedanken wollen wir Trainer uns an dieser Stelle auch einmal ausdrücklich bei unseren treuesten Fans, den Eltern!! Sie unterstützen uns fantastisch und springen immer ein wenn Not am Mann ist, sei es beim Fahrdienst, beim Trikotdienst oder auch beim Training oder an der Seitenlinie, wenn wir berufsbedingt verhindert sind. Vielen Vielen Dank dafür, das wir auf Euch zählen können!!!

Bedanken möchten wir uns auch bei der Unterstützung unserer C2. Wir stehen in einem regelmäßigen Austausch und versuchen uns gegenseitig zu helfen.

*Jens Koch & Remo Karius*

handcrafted by MOCCOLIAN \* Kategorie: Vorbildlicher Umbau

BETTEN-  
FACH-  
HÄNDLER



DES JAHRES  
2018

ausgezeichnet !!!

Die Fachjury der Fachzeitung Haustex hat  
uns zum Bettenfachhändler 2018\* gekürt.

Besuchen Sie uns an unseren Standorten:

26131 Oldenburg, Hauptstr. 109 + 109A, 0441 / 950870

26129 Oldenburg, Familia-Einkaufsland, 0441 / 794299

28195 Bremen, Am Wall 165 – 167, 0421 / 327307

BETTENHAUS  
UWE HEINTZEN

Gut schlafen – Besser leben.

Betten | Matratzen | Lattenroste | Boxspringbetten

www.bettenhaus-heintzen.de

# Fliesen Bölkow

• Fliesen • Platten • Mosaik • Reparaturen

Volker Bölkow

Gertrud-Jaspers-Weg 13

26655 Westerstede

04488 - 79330

0171 - 67 21 751

volker.boelkow@ewetel.net

www.fliesen-boelkow.de



Die C2-Junioren nahmen mit zwei Mannschaften an der diesjährigen Hallenrunde um den Kreispokal teil. Die Aufteilung in die beiden Mannschaften erfolgte jahrgangsbezogen; die Spieler des älteren Jahrgangs starteten als Westerstede 3 und die des jüngeren Jahrgangs 2004 als Westerstede 6.

In der Vorrunde spielten beide Mannschaften in der dritten Staffel, die am Samstag, den 09.12.2017 und am Sonntag, den 14.01.2018 jeweils

in der Sporthalle in Wiefelstede ausgetragen wurde. Nach jeweils sieben Spielen – jeder spielte gegen jeden – erreichte die Mannschaft des älteren Jahrgangs mit 18 Punkten und 39:6 Toren hinter dem verlustpunktfreien Sieger aus Wiefelstede den zweiten Platz und qualifizierte sich für eine von zwei Zwischenrunden, während die Jüngeren mit 7 Punkten und einem Torverhältnis von 9:16 auf dem 6. Platz landeten.

»»



## Steuererklärung? Wir machen das.

**Arbeitnehmer und Rentner:  
Als Einkommensteuer-Experte bin ich für Sie da.**

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V. – wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

Beratungsstellenleiter Horst Carstens  
Lange Str. 16, 26655 Westerstede  
Telefon 04488 525186  
Horst.Carstens@vlh.de



[www.vlh.de](http://www.vlh.de)

# Workshop

**Joachim Töbermann GbR**

Lange Straße 6 · 26655 Westerstede

Telefon 044 88/76 1522

Telefax 044 88/86096 14

*Eisenwaren · Werkzeuge · Beschläge  
Gartenbedarf · Schwimmbadbedarf · Rasenmäherwerkstatt  
Freizeitartikel · Schlüsselservice*

## *Kreative Gestaltung*

Floristik und Keramik

*Marga Preussker*

Kuhlenstraße 39c  
26655 Westerstede

Telefon: 044 88/7 21 47  
Handy: 0151/27 01 01 24  
peter.preussker@gmail.com



## Drummers



*Seit über 15 Jahren  
qualifizierter Unterricht!*

**Hansy Meinen**  
Musiker

Am Brook 7  
26655 Westerstede-  
Gießelhorst  
Mobil 0172-4167296  
hansy.meinen@gmx.de  
www.drummersguide.de



In der Zwischenrunde, die am Samstag, den 03.02.2018 in Edewecht ausgespielt wurde, spielte die Mannschaft WST 3 ein gutes Turnier, musste sich aber am Ende mit dem undankbaren 4. Tabellenplatz zufrieden geben, weil versäumt wurde, aus den vielen herausgespielten Chancen Tore zu erzielen. Dennoch sind wir Trainer mit dem Auftreten und dem Abschneiden unserer beiden Mannschaften sehr zufrieden.

Besser als wir machten es die beiden Mannschaften der C1, die beide die Endrunde in Westerstede erreichten und dort den ersten und den sechsten Platz belegten. Wir gratulieren dem diesjährigen Kreispokalsieger FSV WST 1 von ganzem Herzen.

In der bevorstehenden Freiluftsaison starten wir in der Kreisklasse-Qualifizierungsrunde und kämpfen mit weiteren acht Mannschaften um den Aufstieg in die Kreisliga. Nachdem der erste Spieltag am Wochenende 3./4. März komplett abgesagt wurde, haben wir unser erstes Spiel am 10. März 2018 auf der Hössen gegen die JSG Elmendorf/Gristede.

Auch im Pokal sind wir noch gefordert: am 17. März 2018 spielen wir im Halbfinale gegen den Kreisligisten VfL Edewecht in Edewecht um den Einzug in das diesjährige Kreispokalfinale. Wir sind zwar Außenseiter, aber werden alles daransetzen, eine Finalpaarung WST 1 – WST 2 zu erreichen. Und wie ihr alle wisst: der Pokal hat seine eigenen Gesetze. Und außerdem ist der Ball rund.

Zum Schluss bleibt mir nur noch, allen Mannschaften des FSV für die bevorstehende Rückrunde viel Erfolg zu wünschen.

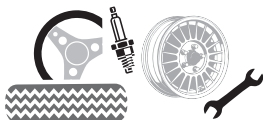
*Helmut Stöhr*

# WAV

*Der Partner für's Auto*



**Autoteile · Motorrad- u. Roller-Teile · Werkzeuge · Reifen**



WAV Lüers GbR  
Wilhelm-Geiler-Str. 17  
26655 Westerstede

Tel.: 0 44 88 / 84 86-0  
Fax: 0 44 88 / 84 86 41  
E-Mail: [info@wav-wst.de](mailto:info@wav-wst.de)

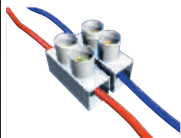
# El. Grätz

**ELEKTROTECHNIK KG**

**24h NOTDIENST**

**Ihre sichere Verbindung:**

**Tel. 0 44 88 / 42 23 • Fax 7 24 75**  
**Zum Heerenberg 3**  
**26655 Westerstede**



**[www.elektro-graetz.de](http://www.elektro-graetz.de)**  
**[info@elektro-graetz.de](mailto:info@elektro-graetz.de)**

Die Spielerinnen der D-Juniorinnen haben eine spannende Hallenspielzeit hinter sich gebracht. Am letzten Spieltag der Hallenpunkt-runde hatten die Mädels die Hallenkreismeisterschaft selber in der Hand. Am Ende waren es die letzten 30 Sekunden, die ausreichten um das Ziel knapp zu verpassen. Trotzdem sind wir stolz auf unser Team. In 3 Turniertagen nur 3 Gegentore zu bekommen hat kein anderes Team geschafft. Mit einer Differenz von 17 Toren dürfen wir uns Vize-Hallenkreismeister nennen.

Neben der Kreismeisterschaft nahmen wir noch an anderen Turnieren teil. Einen umkämpften 2. Platz

konnten sich die Mädchen im Sportplatz Donnerschwee bereits im Dezember erspielen. Bei unserem eigenen Hallenturnier traten wir mit zwei Mannschaften an und sicherten uns gleich die ersten beiden Plätze. Auch in Obenstrohe (2. Platz), Jever (3. Platz) und Oldenburg (6. Platz) bekamen wir klasse Spiele zu sehen.

Nun sind wir aber heiß auf die Rückrunde und warten auf die Freigabe der Rasenplätze. Am 6 April findet unser erstes Spiel in Westerstede gegen den TuS Büppel statt (Anstoß 17.30 Uhr). Hier lautet unser Ziel ganz klar oben mitzuspielen. Mit Verstärkung durch zwei weitere Spielerinnen können wir auf einen stark besetzten Kader von

15 Spielerinnen zurück greifen. Was steht dem Ziel da noch im Weg. ;-)

Ein großes DANKE an alle die uns immer unterstützen!

*Nina, Jones  
und Imke*



## HALLENSAISON ERFOLGREICH BEENDET

Der Winter zeigte sich noch einmal von seiner frostigen Seite, dennoch ist die Hallensaison für uns gedanklich schon abgeharkt und die Vorbereitung auf die Rückrunde hat begonnen.

Zwei Highlights aus der hinter uns liegenden Hallensaison möchten wir hervorheben.

Zuerst unseren FSV Wintercup zwischen Weihnachten und Neujahr: Das

Turnier war, wie in den Vorjahren, wieder hervorragend organisiert. Die Mannschaft und das Trainerteam bedanken sich an dieser Stelle ganz herzlich beim Orga-Team und allen fleißigen Helfern und Unterstützern für die tollen Turniertage.

Unser zweites Highlight war die Teilnahme an der Endrunde der Hallenkreismeisterschaft in Rastede. Über die zwei Punktspieltage hatten wir uns



als Gruppenerster für die Zwischenrunde qualifiziert. In der Zwischenrunde erreichten wir den zweiten Platz, der uns die Teilnahme an der Endrunde sicherte.

In der Endrunde erreichten wir einen guten dritten Platz. Es wäre aber mehr möglich gewesen. Nach einem sehr guten ersten Spiel, das unentschieden endete folgte eine bitter 1:0 Niederlage gegen den späteren Sieger, die JSG Edeweicht/Jedeloh/Klein Scharrel. Die Entstehung dieser Niederlage brachte das Trainerteam zum „kochen“. Eine unmissverständliche Ansprache an die Mannschaft nach dem Spiel zeigte die erhoffte Wirkung, so dass alle folgenden Spiele gewonnen wurden. Wie bereits beschrieben erreichten wir dadurch einen guten dritten Platz.

Aktuell läuft die Vorbereitung auf die Rückrunde. Die Rückkehr an die frische Luft und den grünen Rasen gestaltet sich auch in diesem Jahr wieder schwierig. Die Rasenplätze waren lange gesperrt, so dass die Vorberei-

ung auf unser erstes Pflichtspiel am 14. März 2018 (Pokalhalbfinale in Rastede) nicht ganz einfach ist. Durch den neuen Kunstrasenplatz wird die Sperrung der Rasenplätze gut kompensiert und ermöglicht trotz der Witterung einen (halbwegs) geregelten Trainingsbetrieb.

Wir wünschen allen Mannschaften einen erfolgreichen Start in die Rückrunde.

*Euer Trainerteam*

*Thorsten Kuhlmann  
Tobias Güldener  
Heiko Güldener*



Nach anfänglichen personellen Schwierigkeiten könnten wir nun die E-Mädchen für die Rücksaion auch für den Spielbetrieb melden.

Bereits in der Hallensaison konnten die Mädels sich auf Freundschaftsturnieren mit anderen Mannschaften messen. Das erste Turnier der neu zusammengewürfelten Mannschaft war unser eigenes Hallenturnier in Westerstede. Hier konnten wir uns vor heimischem Publikum den zweiten Platz sichern.

In der Gruppenrunde konnte man sich gegen alle Gegner behaupten, sodass wir im Finale schließlich auf die ebenfalls noch ungeschlagene Gastmannschaft vom TUS Westerlo traf. Auch hier konnten die Mädels gut mithalten, doch mussten sich schließlich einer 1:2 Niederlage hingeben. Die Enttäuschung der Mädels war nach dem Spiel deutlich zu merken, denn nach Erreichen des Finales hatten die Mädels sich in den Kopf gesetzt ihr erstes Turnier mit



einem Turniersieg abzuschließen. Doch nach erster Enttäuschung kam die Freude über den 2. Platz.

Im neuen Jahr hieß es dann weiter fleißig trainieren, denn das nächste Turnier stand bereits in Jever an.

Durch die seinerzeit umgehende Grippe konnten wir nur mit einem kleinen Kader zum Turnier fahren. Nach anfänglichen Schwierigkeiten und einem 1:1 im ersten Spiel, fand die Mannschaft immer besser ins Turnier. In den folgenden Spielen gab es nur noch Siege, sodass wir dieses Mal sogar auf dem 1. Platz landen konnten. Die Freude war groß!

Gespannt erwarten wir nun die „Draußensaison“ und hoffen auf weitere Erfolge. Jedoch ist der Kader immer noch sehr klein, sodass wir uns über weiteren Zuwachs freuen würden.

*Maileen Frey*



**Sanitätshaus Ziemba**

Orthopädie-Technik



Das Sanitätshaus

**Ihr Gesundheitspartner**

Lange Straße 18 26655 Westerstede

Telefon 044 88 / 86 12 32 Fax 86 12 33

## DER BALL IST RUND

Die Welt ist rund - die Welt ist bunt. Genauso ist es mit dem Sport. Auch wenn wir zu den Spielen einheitlich gekleidet auflaufen und es sich scheinbar alles nur um den Ball dreht, steckt doch eine ganze Menge mehr dahinter. Nicht nur schwarz und weiß, sondern richtig schön bunt.



Und damit kommen wir schon zu den Vereinen. Wir sind die Weltmeister der Vereinsmeierei. Doch was bedeutet die Vereinsarbeit?

Wenn man auf die großen Vereine schaut, sieht man eigentlich nicht den Verein sondern das Unternehmen. Dort geht es fast ausschließlich um wirtschaftliche Erfolge. Auch der sportliche Erfolg wird gesucht, weil er Geld einbringt.

Einen Verein macht aber doch ganz was anderes aus. Der Name verrät es schon, hier sind Leute mit gleichen Interessen vereint. Klar, erfolgreich

möchten wir schon gern sein. Wenn es nicht klappt, ist es aber auch nicht schlimm.

Wir haben mit unserer E2 in der Hallenrunde und bei Turnieren nicht die großen Titel geholt, und trotzdem wurde nicht der Trainer entlassen, der Vorstand mit seiner Arbeit nicht in Frage gestellt. Unser Verein ist mehr als nur eine Ausbildungsstätte für junge Fußballer, es ist ein Treffpunkt um Menschen kennen zu lernen und Freunde zu gewinnen. Ein Ort als Ausgleich zu den hohen Anforderungen von Schule und Beruf,

hier wird Integration gelebt und nicht nur drüber gesprochen. Hier erlernt man durch den Umgang miteinander soziale Kompetenzen. Es ist eine Begegnungsstätte nicht nur für die Sportler sondern auch für die Angehörigen, Freunde und Bekannten. Es sollen sich alle wohl fühlen. Ich finde es viel schöner, wenn sich die Eltern am Spielfeldrand zu einem

Kaffee treffen, sich nett unterhalten, dabei ihren Sprößlingen beim Spiel zuschauen und ggf. mitfiebern und sie kräftig anfeuern und nicht nur da sind, weil sie müssen. Denn das macht das Vereinsleben bunt. Und ich wünsche uns, dass es so bunt bleibt.

*Günter Sybrandts*



*Mit dem Team geht's rund: Cedrik, Hasan, Bilal, Serdar, Johannes, Marcel, Leon, Theo, Finnley, Samed, Arda, Borys – auf dem Foto fehlt Fynn*

# ERGO

## Henry Bruhn

Gepürfter Versicherungsfachmann (IHK)

Henry Bruhn  
Hauptagentur der  
ERGO Beratung und Vertrieb AG

henry.bruhn@ergo.de  
www.henry-bruhn.ergo.de

Kuhlenstraße 14  
26655 Westerstede  
Tel 04488 8420875  
Mobil 0151 15695311  
Fax 04488 8420876

Bürozeiten:  
Mo-Fr 08:00-13:30 Uhr  
Do 15:00-18:00 Uhr  
und nach Vereinbarung

**ERGO**



**DKV**



## Bestattungshaus Hilmers - Stolle

Erd-, Feuer-, Wald- und Seebestattungen

Eigene Andachtshalle

Bestattungsvorsorge

 **(04488) 23 80**

[www.hilmers-stolle.de](http://www.hilmers-stolle.de)

Am Hamjebusch 59 · 26655 Westerstede



Langsam aber sicher neigt sich die Hallensaison dem Ende entgegen. Gespielt wurden zwei Hallenturniere. Zum einen nahmen wir natürlich an unserem Hallenturnier in Westerstede teil, welches mal wieder sehr gut organisiert und ebenfalls sehr gut besucht war. Als vermutlich jüngste Mannschaft im Teilnehmerfeld mussten wir viel Lehrgeld zahlen; konnten aber sicherlich sehr viel lernen. Bei einem zweiten Turnier in der Brakenhoff-Sporthalle, welches von der SG Hüllstede ausgerichtet wurde, wurde dann auch der ein oder andere Sieg eingefahren.

Ein Highlight gab es noch: Und zwar durften wir bei der 1. Herren im Rahmen des alljährlichen Fliesen-Bölkow-Cups zu Anfang des Jahres ein Testspiel bestreiten. Hierfür teilten wir die Mannschaften in zwei Gruppen ein und spielten "gegen uns selbst" (siehe Foto). Hier kam es nicht darauf an, wer gewinnt, sondern wir wollten den Großen einmal zeigen, was wir schon

alles auf dem Kasten haben. Dieses Testspiel war ein voller Erfolg und kam sehr gut an.

Für uns, die F2, gilt es aber weiterhin, dass alle mit viel Spaß an der Sache dabei sind. Man merkt aber sogar im Training, dass der Ehrgeiz, Erfolge einzufahren, stets wächst. Insbesondere für uns Trainer ist schön anzusehen, wie sich die Kinder fußballerisch entwickeln und sich von Training zu Training verbessern.

Wir freuen uns schon auf die "Draußen-Saison", welche voraussichtlich nach den Osterferien wieder beginnen wird.

*Euer Trainerteam  
Michel, Bent und Yannic*





## 10 JAHRE TEPPICH & TAPETENECK!

Im Januar 2008 rollte das Teppich- und Tapeteneck erstmalig den roten Teppich aus und öffnete die Pforten zu einer bunten Welt aus Boden- und Wandbelägen sowie farbenfrohen Lacken und Farben.

Seitdem sind nun zehn Jahre vergangen in denen der Laden immer wieder umgebaut wurde, um sich den Trends und den Bedürfnissen der Kunden anzupassen. Auch wenn du-

rch Mode und Trends sich das Sortiment stets verändert und angepasst hat, so ist eins im Teppich- und Tapeteneck stets gleich geblieben: die kompetente Fachberatung und der hohe Qualitätsanspruch an die Waren und Produkte.

„Das Kaufverhalten hat sich im Laufe der Jahre verändert und manch ein Kunde mag verführt sein vermeintlich günstig im Internet zu

**Auf über 600m<sup>2</sup>**

**Teppich & Tapeten Eck**

# Sonnen- & Insektenschutz nach Maß!



---

**Aufmaß und Beratung kostenlos vor Ort!**

**• Farben • Tapeten • Laminat • Parkett**  
**• Bodenbeläge • Sonnenschutz • Zubehör**  
**Unsere Serviceleistungen**  
**• Ketteln • Aufmaß • Lieferung • Verlegung • Beratung vor Ort**

---

**Inh. Stefan Trosset • Am Röttgen • 26655 Westerstede**  
**Tel.: 0 44 88 - 7 63 34 91 • Fax: : 0 44 88 - 7 63 34 92**  
**Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00 - 18.30 • Sa. 9.00 - 16.00**

kaufen, um dann festzustellen, dass die Produkte doch nicht den Erwartungen gerecht werden oder der Kunde mit der Handhabung nicht zurecht kommt. Hier sehen wir unsere Stärken als Fachmarkt dem Kunden eine adäquate Beratung und Dienstleistung bieten zu können“, erklärt Stefan Trosset.

tenlosen Lieferung, bis hin zur Verarbeitung der bestellten Waren. Auf Kundenwunsch können Untergründe vorbereitet, Wände tapeziert und gestrichen, sowie alle Arten von Bodenbelägen durch die eigenen Mitarbeiter oder Subunternehmer verlegt werden. Ein Rundum-Service der keine Wünsche unerfüllt lässt.

Der Kundenservice erstreckt sich von der Beratung über das persönliche Ausmessen vor Ort, den Zuschnitt von Bodenbelägen und der kos-

Das Teppich- & Tapeteneck freut sich auf Ihren Besuch!

*Texte/Bilder: "Westerstede - Meine Region"*



*Seit 2017 auch Design Depothändler. Auf über 600m<sup>2</sup> lagern über 1600 Quadratmeter Klickvinyl-Bodenbeläge.*



*In der Tapetenabteilung sind über 250 verschiedene Tapetenmuster vorrätig. Auch sehr spezielle Kundenwünsche können kurzfristig erfüllt werden.*



*Gut beraten bedeutet gut gekauft! Den passenden Bodenbelag für den richtigen Einsatzzweck in Farbe und Qualität zu finden ist ohne Hilfe oft schwer möglich.*



*Qual der Wahl: Eine moderne Farbenmischanlage ermöglicht eine Auswahl aus über 1000 Farbtönen.*



*Alles für den Hobby- und Profimaler: Produkte in bewährter Qualität versprechen ein schnelles und überzeugendes Ergebnis.*



*Heike und Stefan Trosset bedanken sich für das Ihnen entgegen gebrachte Vertrauen in den vergangenen 10 Jahren und freuen sich auch in Zukunft Ihnen mit Rat und Tat zur Seite zu stehen.*



## STEUERKANZLEI VOLZ

An den Brookwiesen 16

26655 Westerstede

Tel. (04488) 52 70 20

Fax (04488) 52 70 240

[info@steuerberaterin-volz.de](mailto:info@steuerberaterin-volz.de)



Claudia-B. Volz



Steuerkanzlei Volz

**claudia-b. volz**   
kompetenz in recht und steuern

## AUFWENDUNGEN FÜR EINE BERUFLICH BEDINGTE ZWEITWOHNUNG

Entstehen einem Arbeitnehmer Mehraufwendungen, durch die beruflich bedingte Unterhaltung von zwei Haushalten (Wohnungen), sind diese Mehraufwendungen steuerlich als Werbungskosten abzugsfähig. Bei Selbstständigen sind die Kosten als Betriebsausgaben geltend zu machen.

**Voraussetzung** für einen Werbungskostenabzug ist, dass zwei Wohnungen unterhalten werden müssen und z. B. Mietzahlungen geleistet werden. Die Unterhalten der zweiten Wohnung muss beruflich veranlasst sein.

**Typische Mehraufwendungen** in Verbindung mit einem zweiten Haushalt sind:

- Anmeldekosten / Zweitwohnungssteuer, Rundfunkgebühren, sonstige Anschlussgebühren etc.
- Aufwendungen für eine **wöchentliche Familienheimfahrt** (0,30 € je Entfernungskilometer)
- **Fahrten** zur Bewerbung / Wohnungssuche am neuen Beschäftigungsort (0,30 € je Fahrtkilometer)

- sonstiger zweitwohnungsbedingter Mehraufwand
- Aufwendungen für **Makler oder Anzeigen**
- **Transportkosten** der Einrichtung zur Zweitwohnung / Umzugskosten bei Begründung oder Aufgabe des doppelten Haushalts am Arbeitsort (ggf. Umzugskostenpauschale)
- **Verpflegungsmehraufwendungen** für die ersten drei Monate nach den Pauschbeträgen für Dienstreisen (je Kalendertag mehr als acht Stunden = 12 €, mehr als 24 Stunden = 24 €)
- **Wohnungsmiete und Umlagen** der Wohnung
- **Finanzierungskosten und Umlagen** für eine Eigentumswohnung
- **Einrichtungsaufwendungen** für die neue Wohnung

Gerne helfen wir Ihnen bei Fragen dazu weiter!





# ÖFFENTLICHE

## OLDENBURG

Geschäftsstelle

### FRANK KOOPMANN

Leiter der Geschäftsstelle, Versicherungsfachmann (IHK),  
Fachmann für den Mittelstand (IHK)

#### **Geschäftsstelle Westerstede**

Poststr. 9b  
26655 Westerstede  
Tel.: 04488 - 14 11  
Fax: 04488 - 64 77  
Mail: [koopmann.wst@oevo.de](mailto:koopmann.wst@oevo.de)

#### **Geschäftsstelle Augustfehn**

Poststr. 2  
26689 Apen  
Tel.: 04489 - 40 49 63-0  
Fax: 04489 - 40 49 63-59  
Mail: [koopmann@oevo.de](mailto:koopmann@oevo.de)

## IMPRESSUM

### **Fußballsportverein Westerstede e.V.**

Jahnallee  
26655 Westerstede

#### **Werbung:**

Friedrich Seeger  
[friedrich.seeger@ewetel.net](mailto:friedrich.seeger@ewetel.net)

#### **Inhalt:**

die jeweils namentlich  
genannten Verfasser

#### **Druck:**

Westersteder Druck-Service

*Aktuelles aus dem  
Vereinsgeschehen und allgemeine  
Informationen im Internet:*

[WWW.FSVWESTERSTEDE.DE](http://WWW.FSVWESTERSTEDE.DE)



# Müller



## Fahrschule

---

Ihr Schlüssel zum Führerschein  
im Ammerland

**Unterricht**

- 
- 26655 Westerstede  
Am Röttgen 2  
Beginn: Dienstag - 19.00 Uhr
  - 26689 Apen  
Hauptstr. 169  
Beginn: Mittwoch- 19.00 Uhr
  - 26655 Ocholt  
Godensholterstraße 2  
Beginn: Donnerstag - 19.00 Uhr

**Unterricht**



# Private Fahrrad-Vollkaskoversicherung



## Verbesserter Alltagsschutz für Pedelecs und E-Bikes 2018!

Die Änderungen gelten für privat genutzte Fahrräder, E-Bikes und Pedelecs. Mit den Anpassungen trägt die Ammerländer Versicherung Entwicklungen in der Rad-Szene Rechnung.



Weitere Infos unter: [www.ammerlaender-versicherung.de](http://www.ammerlaender-versicherung.de)

Bahnhofstraße 8  
26655 Westerstede

... einfach eine gute Wahl!



**Ammerländer  
Versicherung**

Versicherungsverein auf Gegenseitigkeit WaG